Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Sayaluca Cadempino Lugano II	B
CLUB 2	Bienne II	B

Lieu / Ort Location / Luogo	Cadempino	Date / Datum Date / Data	17.06.2023
Start / Beginn Début / Inizio	16:58	End / Ende Fin / Fine	19:08
		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	B66
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	30

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	218174	RINALDI Nicola	
Official scorer Marqueur	223755	FACCOLI Alessia	
Referee 1 Arbitre 1	203183	GULDIMANN Cyrill	
Referee 2 Arbitre 2	9041	BAERFUSS Jeremy	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	7	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	0
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	0
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
17	1

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore
Sayaluca Cadempino Lugano II

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Sayaluca Cadempino Lugano II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
94	C	ROSSETTI Noe				214231
3	A	POZZI Giorgio				207203
29	G	AMADO Daniele	X	X	X	30161
33	G	DEMARTA Noham				217579
18		DIDIER Alain				201318
TS		GALLI Giacomo				213207
30		MURI Marcel				96404
8		QUADRI Alessandro				213205
9		CATTANEO Leo				212335
13		TRIANGELI Noah				216048
92		PAVAN Pascal				207475
93		SPINETTI Alessandro				204380
50		RAGGI Marcel				214142
19		FILIPPINI Giacomo				219755
91		GHIDOSSI Patrick				217580
14		KOCH Mattia				5015

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10068
	GIOVETTO Andrea		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
04:58	TS	30	1				
05:08	TS	9	2				
08:23	13	94	3				
09:30	93	50	4				
13:32	30	9	5				
17:39	13	94	6				
18:55	30	50	7				
23:08	9	30	8				
27:34	93	50	9				
29:28	50	91	10				
29:54	9		11				
31:04	13	3	12				
41:21	30	3	13				
41:45	30	3	14				
43:44	50	92	15				
48:03	8	3	16				
57:28	9	18	17				
				TOTAL		17	
TIME OUT				X	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
08:38	91	2	00:00	10:38	A
14:56	8	2	00:00	16:56	B1
35:45	92	2	00:00	37:45	A
42:24	91	2	00:00	44:24	E
48:37	91	2	00:00	50:37	E
55:38	TS	2	00:00	57:38	D
TOTAL			12 min		

2 Bienne II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
27	C	VIONNET Julien				213386
23	A	REBETEZ Gaëtan				210386
29	G	ERARD Lino	X	X	X	214131
86	G	ROTEN Michaël				204145
67		SCHNEIDER Daniel				96186
39		BERBERAT Nathanaël				223890
19		MARTI Noah				215532
46		SUNIER Maxime				222879
96		TUNDO Ilario				216839
12		AMIGO DEL VALLE Yanick				213105
65		EGGLI Robin				213355
25		IMBODEN Jascha				222919
TS		BICHSEL Yanic				209490

COACH	Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	201556
	CATTIN Yves		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
10:45	65	12	1				
				TOTAL		1	
TIME OUT					X	X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
26:35	96	2	00:00	27:34	G1
28:18	23	2	00:00	29:28	B2
37:53	96	2	00:00	39:53	D
37:53	96	2	00:00	41:45	V2
39:48	67	2	00:00	41:21	H
47:27	39	2	00:00	48:03	A
55:38	12	2	00:00	57:38	E
TOTAL			14 min		